



MAÎTRES DES DRAGONS

LA LÉGENDE DU DRAGON DE L'ÉTOILE

TRACEY WEST

ILLUSTRATIONS DE

GRAHAM HOWELLS

TEXTE FRANÇAIS DE

MARIE-CAROLE DAIGLE

TABLE DES MATIÈRES

1. LA FLÛTE DE L'ÉTOILE.....	1
2. UNE BIBLIOTHÈQUE GIGANTESQUE ...	7
3. UN CONTE VENU DES ÉTOILES	13
4. DARPAN EN RENFORT	18
5. LE GARDIEN DU TEMPLE	23
6. UNE SURPRISE SORT DE L'OMBRE ...	28
7. PERCÉE	36
8. LIGNE COUPÉE	42
9. L'APPEL	47
10. CÉLESTE ET NOVA	51
11. UN COMBAT DANS LE CIEL	57
12. LE POUVOIR DE SUPERNOVA.....	65
13. UN BEAU CIEL BLEU	69
14. SAUVONS VANADI!.....	77
15. LA PIERRE DE L'ÉTOILE	80
16. UN AMI EN DANGER?	85

À EVANGELINE GOFF, une jeune fille lumineuse dont s'inspire mon personnage de Céleste. — T. W.

Bien que les aventures des maîtres des dragons se déroulent dans un monde imaginaire, bon nombre des lieux et personnages mentionnés ressemblent à ceux que l'on trouve sur Terre. L'autrice aimerait remercier Vasudha Narayanan, professeure distinguée de religion et directrice du Center for the Study of Hindu Traditions (centre d'étude des traditions hindoues) de l'Université de Floride, d'avoir partagé son expertise de l'art et de l'histoire du peuple hindou pour la création de ce livre.

Catalogage avant publication de Bibliothèque et Archives Canada

Titre: La légende du dragon de l'étoile / Tracey West ;
illustrations de Graham Howells ; texte français de Marie-Carole Daigle.

Autres titres: Legend of the star dragon. Français
Noms: West, Tracey, 1965- auteur. | Howells, Graham, illustrateur.

Collections: West, Tracey, 1965- Maîtres des dragons ; 25.

Description: Mention de collection: Maîtres des dragons ; 25 |

Traduction de : Legend of the star dragon.

Identifiants: Canadiana 20240438094 | ISBN 9781039710207 (couverture souple)

Classification: LCC PZ23.W459 Leg 2025 | CDD j813/.54—dc23

© Tracey West, 2023, pour le texte anglais.

© Scholastic Inc., 2023, pour les illustrations.

© Pure West Productions, Inc., 2023,

pour la chanson *The Song of the Star Dragon* de Brittany Abad.

© Éditions Scholastic, 2025, pour le texte français.

Tous droits réservés.

Il est interdit de reproduire, d'enregistrer ou de diffuser, en tout ou en partie, le présent ouvrage par quelque procédé que ce soit, électronique, mécanique, photographique, sonore, magnétique ou autre, sans avoir obtenu au préalable l'autorisation écrite de l'éditeur. Pour toute information concernant les droits, s'adresser à Scholastic Inc., 557 Broadway, New York, NY 10012, É.-U.

L'éditeur n'exerce aucun contrôle sur les sites Web de tiers et de l'autrice, et ne saurait être tenu responsable de leur contenu.

Ce livre est une œuvre de fiction. Les noms, personnages, lieux et incidents mentionnés sont le fruit de l'imagination de l'autrice ou utilisés à titre fictif. Toute ressemblance avec des personnes, vivantes ou non, ou avec des entreprises, des événements ou des lieux réels est purement fortuite.

Édition publiée par les Éditions Scholastic,

2, rue Bloor Ouest, bureau 401, Toronto (Ontario) M4W 3E2, Canada.

5 4 3 2 1 Imprimé en Chine 62 25 26 27 28 29

Illustrations de Graham Howells
Conception graphique de Sarah Dvojack





LA FLÛTE DE L'ÉTOILE

Bo écarquille les yeux.

— Yoann, montre-nous cette flûte! demande-t-il, tout excité.

Yoann brandit une magnifique flûte en argent. Bo et Jeanne, qui sont maîtres des dragons comme lui, s'approchent pour mieux la voir. Jérôme, le magicien, l'examine avec attention.

— Cette flûte est de toute évidence enchantée, dit Jérôme en se caressant la barbe. J'en ai la chair de poule! C'est vraiment formidable que Darma et toi ayez réussi à nous la ramener, Yoann.

Récemment, les maîtres des dragons ont fait des efforts incroyables pour essayer d'empêcher une dangereuse masse d'ombre de détruire le monde. Ce nuage sombre et mystérieux a plongé une grande partie de la Terre dans l'obscurité. Sans soleil, les récoltes vont être perdues. La population vit dans la peur et le froid.



C'est ainsi parce qu'une jeune fille appelée Aruna, maître des dragons elle aussi, a donné à Chaya, son dragon de l'Ombre, une semence de Balam porteuse de pouvoirs maléfiques. Elle l'a fait pour empêcher le magicien qui lui enseignait d'ingérer lui-même la semence.

Mais elle n'avait absolument pas prévu l'effet que cela aurait sur son dragon. Chaya a été ensorcelé et il utilise maintenant ses pouvoirs pour faire le mal.



Il s'est approprié petit à petit les pouvoirs de tous les magiciens du monde. Il est ainsi devenu très puissant, au point de pouvoir obscurcir entièrement le ciel. Comme Aruna a des liens très forts avec son dragon, les pouvoirs de la semence l'ont changée, elle aussi.



Les maîtres des dragons ont appris qu'il est possible de neutraliser un dragon de l'Ombre. Pour cela, il faut un dragon de l'Étoile. Yoann et Darma sont donc partis à la recherche d'un dragon de la Lumière pour les aider à trouver un dragon de l'Étoile.

Rune et son dragon de la Lumière, Lisa, ont aidé Yoann et Darma à trouver la flûte de l'Étoile. Cette flûte est censée leur permettre d'attirer un dragon de l'Étoile.



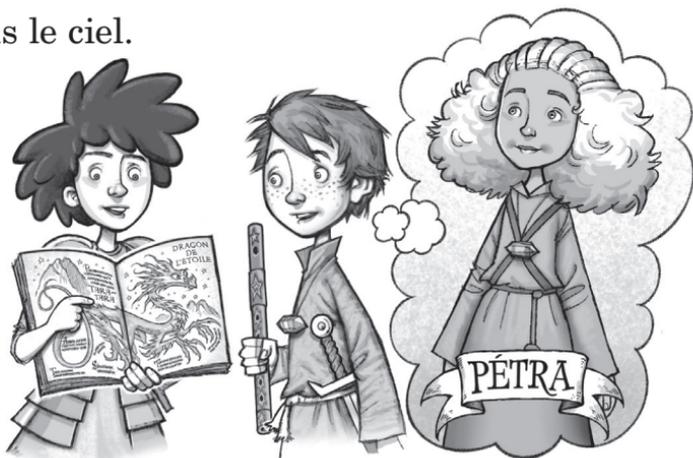
Les maîtres des dragons Rori et Anna n'ont pas chômé non plus. Ils ont demandé aux magiciens de cesser de faire de la magie. Ainsi, Chaya ne peut obtenir de nouveaux pouvoirs.

Mais les maîtres des dragons ont encore besoin d'un dragon de l'Étoile pour faire disparaître l'ombre menaçante qui envahit le ciel et pour libérer Chaya de l'emprise de la semence de Balam.

De retour au royaume des Fougères, Yoann a hâte de savoir ce que Bo et Jeanne ont appris pendant son absence.

— Savez-vous maintenant comment utiliser la flûte de l'Étoile? demande-t-il.

— Non, mais nous avons appris quelque chose de très intéressant, dit Jeanne. Les dragons de l'Étoile viennent au monde dans le domaine de Tara-Tara avant de passer le reste de leur vie dans le ciel.



— C'est de là que vient notre amie Pétra! dit Yoann.

Pétra est elle aussi maître des dragons.

— Oui, et nous lui avons envoyé un message pour lui demander de te rencontrer à la bibliothèque de Tara-Tara, répond Bo.

— Pétra et ses parents devraient pouvoir t'aider à trouver des informations sur les dragons de l'Étoile et à comprendre comment utiliser la flûte pour en attirer un, ajoute Jeanne.

— Yoann et Lombric, partez immédiatement, ordonne Jérôme. L'ombre créée par Chaya recouvre déjà le monde entier!

